



Can you **imagine** a hotel that is full of monsters? **Count** Dracula, the owner of Hotel Transylvania, **designs** and builds a five-star hotel for the world's monsters so they can get away from human beings. Dracula invites some of the most famous monsters such as Frankenstein and his wife, the Mummy, the Invisible Man, a family of werewolves, and more to celebrate the 118th birthday of his daughter Mavis. **Unexpectedly**, the "human-free hotel" is **discovered** by an **ordinary** 21-year-old traveler named Jonathan. Dracula must protect Mavis from falling in love with him. It also will be a **disaster** when the hotel's guests learn there is a human in the castle.

The party goes really well until Jonathan and Mavis share their first kiss. Dracula **overreacts** and **confesses** to **deceiving** Mavis. Quasimodo bursts in and **reveals** that Johnny is a human! This **causes negative reactions** from the **guests**. Mavis still wants to be with Johnny even though he is human, but Jonathan **rejects** her out of respect for her father and leaves the hotel....



📖	imagine	想像	Count	伯爵	design	設計
	unexpectedly	意外地	discover	發現		
	ordinary	平凡的	disaster	災難	overreact	反應過度
	confess	承認	deceive	欺騙	reveal	揭發
	cause	造成	negative	負面的	reaction	反應
	guest	賓客	reject	拒絕		

## Sequel

Are you ready to go back to Count Dracula's Hotel Transylvania? This time, Dracula and his family have more surprises for us! The story happens seven years after the first film, and the hotel is now opening up its doors to human guests. Dracula's daughter Mavis and her human husband Jonathan have had a son, Dennis. However, Count Dracula has one serious worry on his mind—that his 5-year-old grandson might not be vampire enough. When Mavis and Johnny go away, Dracula gets his friends together and puts Dennis through a “monster-in-training” **camp**. They're going to teach Dennis to be a real monster. The problem is not yet **solved**. Dracula's **controlling** father Vlad is paying a visit to the hotel. And something **batty** is about to happen!



📖	camp	營隊	solve	解決
	controlling	控制慾的	batty	瘋狂的

### ◆ Idioms and Phrases (片語解析)

1. get away from... 逃離；遠離

④ : Dracula tries really hard to get away from human beings. (德古拉想盡辦法要遠離人類。)

2. burst in 突然闖入

④ : Quasimodo burst in and speak out the truth. (鐘樓怪人突然闖入並說出真相。)

3. even though 即使

④ : Even though he is human, Mavis still loves Jonathan.

(即使他是人類，Mavis 仍然愛著 Jonathan。)

4. out of respect for (sb) 出於對（某人）的尊敬

例：She did it out of respect for her teacher. (她出於對老師的尊重做了這件事。)

5. get (sb) together 聚集（某人）一起

例：All the members of the family get together once a year.(家族成員每年聚會一次。)

6. put through 使經歷；使完成

例：Dracula put his grandson through a training camp.

(Dracula 讓他的孫子參加了一個訓練。)

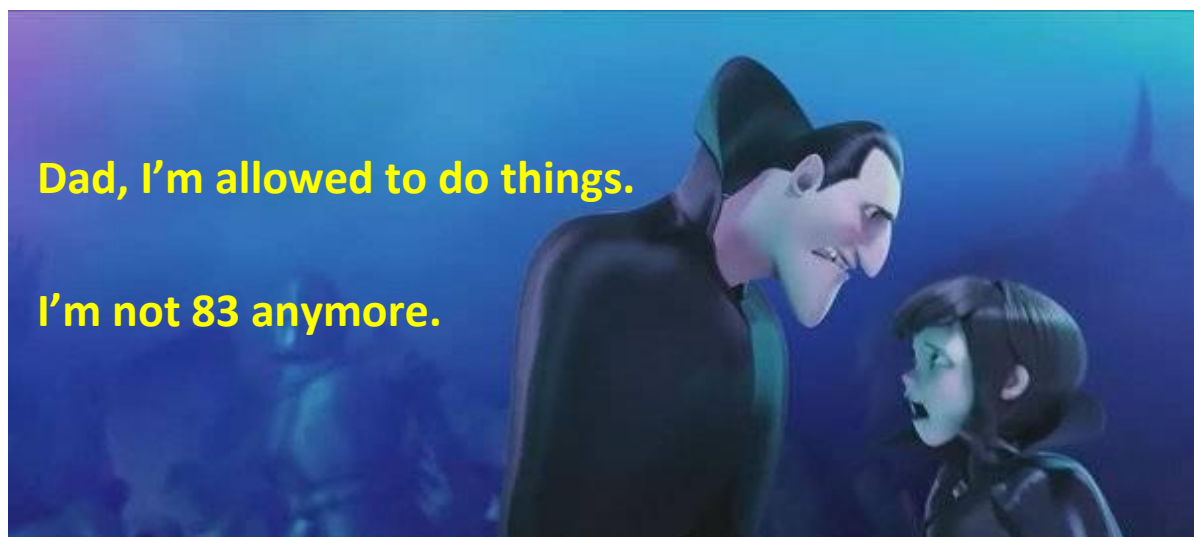
7. pay a visit to 拜訪

例：Vlad is paying a visit to Hotel Transylvania. (Vlad 正要去拜訪外西凡尼亞飯店。)

8. be about to 即將要

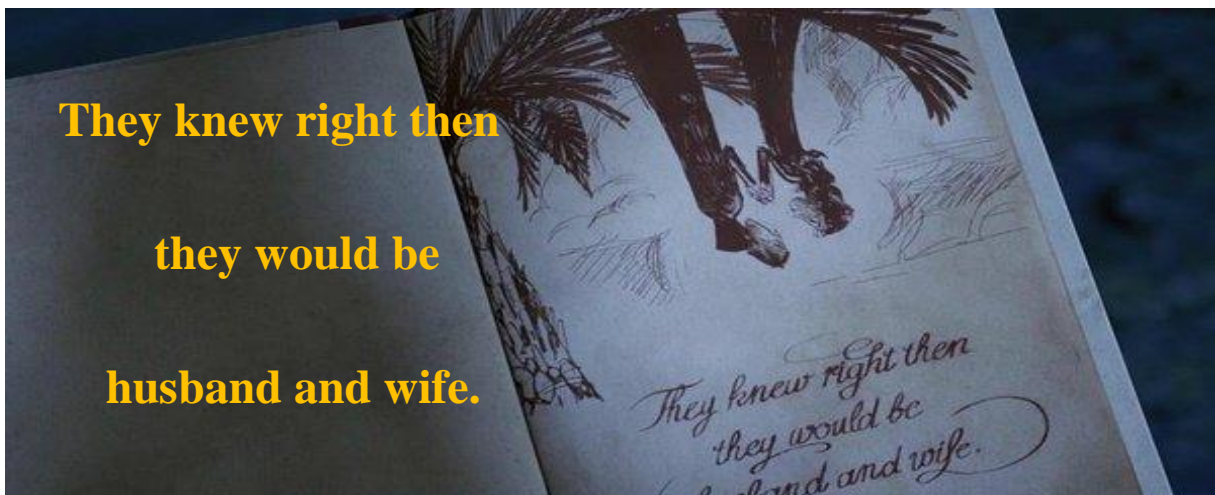
例：Jonathan and Mavis are about to become parents. (Jonathan 和 Mavis 即將成為父母。)

## ◆ Quote( 經典名言篇)





They are the real monsters.



They knew right then  
they would be  
husband and wife.

*They knew right then  
they would be  
husband and wife.*



**Dracula:**  
**"Welcome to Hotel Transylvania.  
It's a place I built for  
all those monsters hiding from  
the persecution of humankind,  
a place of relaxation and tranquility."**



◆ Q&A( 問題討論)

Why does Dracula build Hotel Transylvania?

---

Please write down five kinds of monsters or animals in Hotel Transylvania.

---

How does Jonathan find out the castle?

---

Dracula knows that Jonathan is not a monster. Why does he lie to Mavis about it?

---

What makes Dracula change his mind on Jonathan?

---

---

Please draw your favorite monster on the painting board.

